Primus actus

r Quid hic vult. More seruili & auernali ge
stu sic em̄ vocati a dn̄is secũ vultuose agunt.
s Qua de re. Negãtis vim habet hæc iterro
gatio: plus est em̄ qua de re q̃ nihil.
t Rogas. cũ iterrogatiõe indignãtis
u Meũ gnatũ rumor est amare. Mire apud ser
uũ dissilat id qđ iã ꝓbauit. & grauiter cõstanter
q̃ senex nondũ se fatet credere / nec verũ scire: ne
amittat vim vindicaturi si rescierit.
x Agis. i. audis. Alibi sic hoc age amabo
Plautus Vos hoc agite spectatores. nõ sumitur
demõstratiue veluti aurem suã tangens.
y Iniq patris est. Si nũc velim q̃rere act⁹ li
beros adolescẽtis. z Nihil ad me attinet.
Id agit vt cõsiliũ se seruare oñdat.
a Siui. Mira rõ cur siuerit. vt & hoc qđ per
misit ad bonã frugẽ ꝓmiserit nõ ad luxuriã.
b Nũc hic dies. Hoc est recte & seuere & in
exorabiliter denũciat. c Daue. Grauius il
lud fecit nomĩe appellando. d Iam. Mo
do tarditatis est signũ. & in viã dixit: quasi exin
de ius sit erroris ad rectã viã. Et est prouerbiale.
Redeat in viã. i. resipiscat & viã lasciuiæ deserat.
& trãslatiue ab eo q deliraũit seu deuiauit & tã
dẽ i rectã rediit viã. e Ita aiũt. Est tepida cõ
sensio: & quasi inuiti responsio vt in Heauton.
Ita credo monẽte patre filiũ. f Tũ si qs ma
gistrũ. Methaphoricos an qa ex pedagogo ẽ
getha. g Egrotũ. Pro ægro hic vsurpat.
nã æger est anim⁹. corp⁹ vero ęgrotũ. h Da
uus sum nõ œdippus. Multiplex cõtumelia.
Potest em̄ senem quasi spingam dixisse. i. defor
mẽ monstriq̃ sitem. potest etiã inhumanũ & se
rum dicere vt spinx. potest etiã ꝑ œdippũ se vlto
rem promittere futurum: atq̃ oppssorem sapiẽ
tiæ senis. Facete igĩt se negauit œdippũ vt senem
spingã esse cõfirmat. Oedippus em̄ postea q̃ spi
gis mõstre enigma ꝓponentis & nesciũ dissol
uere opprimẽtis dissoluit & monstrũ interfecit.
dictus est rerum obscurissimarum interpres.
i Si sensero. Cõminatio & sic pronũciatio
vt singulis verbis ardeat & mire hodie nã ad tẽ
pus non plenum sed ad cõmiationem refert. &
etiã pro nocte accipitur. Dies em̄ naturalis cõ
plectitur tã diem q̃ noctẽ.
k Te Daue. Vult & ꝓnomine & nomĩe ex
agitare cõminatiõe seruũ: ne quid reliquat mul
tum iracundie.
l Dedam. Dare est quod repetas. dedere est
ad ꝑpetuũ. Damns & amicis. dedimus tantum
hostibus.
m Pistrinũ. Pistrinũ dicit a pinso. i. molo is
siue tondo tondis. Laurẽtius ait. Licet verbera ꝑ
verberatione accipiãtur tamẽ rem corporeã pro
prie significant vt flagella / virgas / baculus / lo
ra / ferulas / harundines. & si quid est simile.
n Ea lege. Leges auspiciis seruatis ferebant
ergo sic intellige quasi dixerit ea conditione.
o Atq̃ omine. Omen teste Festo est augu
rium quod ore fit vt voce non auibus aut alio
modo dictum quasi orimem qđ ore fiat. Ser
uius etiam dicit esse auspicium: Ite votũ mentis
& vocis.
p An nondũ etiã. Nondũ etiã quartum pel
con quia abũdat etiã. p Vsus. Vsus legit
& vsores. q Neq̃ haud tibi. Due negatiõ
ue faciũt vnã cõsecutiuã tres negatiue ꝑ vna ne
gatiua accipiũt. ve hic. neq̃ haud nõ Salu: haud
in pigre neq̃ inultus occidit. vera ergo lectio est
neq̃ haud tu dicas q̃ plurimi nõ intelligũt hoc
dicas legunt.

.i. sermo   .i. interroga
r   s   t
Quid hic vult. Sy. Quid ais. Da. Qua de re. Sy. Rogas
.i. fama volat   .i. amare   .i. filiũ amare   .s. qđ vulgo dr de⁹ scias
capi   a fere sp ironice dicit
u
meũ gnatũ rumor est amare. Da. Id populus curat scili
verũ hoc   .i. audis   q: dicere intelligis dico an non   .s. audio   .i. istud qđ agis
x
cet. Sy. Hoccine agis an nõ. Da. Ego vero istuc. Sy. Sed
.i. q̃ ante fecit   .i. spectat ad patrẽ nõ equũ   .i. ante hoc tps qđ magis cõsuetudine q̃ rõne fecis
y
nũc ea me exquirere iniqui patris est. Nã qđ añ hac fecit
.i. spectat   .i. qñ   .i. tpis oportunitas   .i. ad amandũ   .s. se   ..ꝓbuit   .i. ꝓmisit   a
z
nihil ad me attinet. Dum tempus ad eam rem tulit siui
satisfaceret animo suo   b   .i. hoc tps ꝑs ꝓ toto,   .i. diuersũ vi uẽdi modũ   .i. recte denũci at siue adhibet
animũ vt expleret suũ. Nunc hic dies aliam vitam affert
.i. cõtrarios a superiorib⁹   .i. requirit   .i. ex hoc tpe in posterum   tanq̃ rem iustam   .i. rectũ q̃si di cat nõ
alios mores postulat. Dehinc postulo & si æquum est te
tanq̃ mi norem   c   .i. nũc d   rectam   .s. dicis
oro Daue vt redeat iam in viam. Da. Hoc quid sit miror
.i. si scire vis   tibi   .i. amore sũt capti   .i. moleste & egre patiũt
Sy. Si queris dicam. Omnes qui amant grauiter sibi v.
e   .i. loquũtur vniuersi   f   .i. deinde vel preterea
orem dari ferunt. Da. Ita aiunt. Sy. Tũ si quis magistrũ
ad amandũ siue sup amore   .i. male hñtẽ ꝑpter amoris insaniam   g   .i. peiorem
ceperit ad eã rem improbũ ipm animũ ægrotũ ad deterio
.i. s. penu mero   .i. adiũgit   iurantis   .i. capis verba tua
rem partem plerũq̃ applicat. Da. Non hercule intelligo.
interiectio irascentis   h   .i. simplex seruus   .i. nõ interpres enigmatũ mihi ꝓpositor: nisi apertus fiat sermo   .i. certe
Sy. Non hem. Da. Dauus sum non œdippus. Nempe er
.i. plane   .i. reliq̃ sũt   valde volo   certe   i
go aperte vis me quæ restant loqui. Sane q̃dem. Si sense
.i. tã nocte q̃ die   .s. q̃s simulo   .i. aliq̃ deceptionẽ aut cautulatione moliri
ro hodie quicq̃ in his te nuptiis: fallaciæ conari quo fiãt
.i. vt ipedi amus   .i. q̃rtũ   .i. astut⁹   virgis fustibus loris
minus aut velle in ea ostẽdere q̃ sis callidus: verberibus
flagellatũ   l   ad circũagendũ molas   ꝑpetuo dabo   l   .i. mortem   n   .i. tali cõditiõe q̃ ad homicis
cæsum te in pistrinũ daue dedam vsq̃ ad necem: ea lege
eo auspitio augurio q̃ adp̃ŧ ominã   o   .i. ex pistrino   .i. eduxerim   vice tua   agã molas
atq̃ omine: vt si te inde exemerim: ego pro te molam. qđ
.s. qđ nũc dixi intellexistine   p   .i. nõ adhuc   .s. intellexisti vt cetera dicebas intellige   .i. intellexi
hoc intellextin: an nondũ etiã ne hæc q̃dam: Da. ymo cal
.i. clare   .i. tu ã volũtate pi strinũ & pœnas sileas   paulo añ   ambage verbor ꝑiphrasi
lide ita aperte ipsam rem modo locutus nihil circuitione
b   .i. in q̃cũq̃ alia re   .i. min⁹ moleste ferrem   .i. in his nuptiis   .i. derider
vsus es vbiuis facilius passus sim q̃ in hac re me deludier
q̃si dicat verba meliora   rogo   non   .i. nõ te ignoro nõ me lateo   .i. te mo neo
Bona verba quæso Irrides nihil me fallis. Sed hoc dico ti
.i. incõsulte   .s. dic q̃   ꝑ et & nõ   .s. malũ futurus.
bi ne temere facias neq̃ haud tu dicas tibi non prædictũ
fuge
caue.   Dauus solus.

TECHNISCHE UNIVERSITÄT DARMSTADT
gefördert durch die DFG